

1970 மார்ச் 23]

The number of cases registered under the Suppression of Immoral Traffic in Women and Girls Act during the period 1964 to 1969 (up to 31st October) in the City of Madras, is as follows :—

Year	Number of cases registered.
1964	299
1965	278
1966	259
1967	291
1968	509
1969 (up to 31st October 1969)	340

சென்னை மாநகரில் 1964-69 (1969-ம் ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 31-ம் தேதி வரையில்) ஆண்டுகளில் விபசாரத் தடைச் சட்டத்தின் கீழ்ப் பதிவு செய்யப்பட்ட வழக்குகளின் எண்ணிக்கை கீழே கொடுக்கப்பட்டுள்ளது.

ஆண்டு.	பதிவு செய்யப்பட்ட வழக்குகளின் எண்ணிக்கை.
1964	299
1965	278
1966	259
1967	291
1968	509
1969-ம் ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 31-ம் தேதி வரை.	340

Drainage Schemes for Madras City

2 Q.—DR. H. V. HANDE: Will the Hon. the Minister for Education and Health be pleased to state—

(a) Whether this Government has received any request from the Corporation of Madras for loan for implementing drainage scheme for 1969-70;

(b) if so, the total amount of loan so far this Government has given to the Corporation of Madras; and

(c) the details thereof?

[1970 மார்ச் 23]

(a) Yes.

(b) and (c)—Loans amounting to Rs. 26 lakhs have sanctioned during 1969-70 for the following Drainage Schemes of the Corporation of Madras :—

	(RS. IN LAKHS.)
(1) Comprehensive Drainage for Zone I	5.00
(2) Sembium Drainage	0.50
(3) Comprehensive Drainage for Zone II	5.00
(4) Kodambakkam Drainage	2.00
(5) Saidapet Drainage	1.00
(6) Comprehensive Drainage for Zone V	12.00
(7) Improvements to existing intercepting sewers.	0.50
	26.00

(அ) ஆம்.

(இ) & (உ) : சென்னை மாநகராட்சிக்கு கீழ்க்கண்ட பாதாளச் சாக்கடைத் திட்டங்களுக்கு 1969-70-ல் ரூ. 26 லட்சம் கடன்களுக்கு ஒப்பளிப்பு வழங்கப்பட்டது.

(ரூபாய்
லட்சத்தில்).

1. விரிவான முதல் மண்டல பாதாள சாக்கடைக்கு	5.00
2. செம்பியம் பாதாள சாக்கடைக்கு	0.50
3. விரிவான இரண்டாவது மண்டல பாதாள சாக்கடைக்கு.	5.00
4. கோடம்பாக்கம் பாதாள சாக்கடைக்கு	2.00
5. சைதாப்பேட்டை பாதாள சாக்கடைக்கு	1.00
6. விரிவான ஐந்தாவது மண்டல பாதாள சாக்கடைக்கு	12.00
7. இப்பொழுது இருக்கும் குறுக்கு பாதாள சாக்கடைகளை அபிவிருத்தி செய்வதற்காக.	0.50
	மொத்தம் 26.00

Damages caused by rains

8 Q.—THIRU G. GOMATHYSANKARA DIKSHIDAR :

THIRU K. VINAYAKAM :

Will

the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

The estimated loss of lives and properties in Tamil Nadu Districtwise consequent on the rains in October 1969?

1970 மார்ச் 23]

Name of district.	Loss of human life.	Loss of animal life.	Value of loss of property.
			RS.
1 Madras	7	..	26,46,600
2 Chingleput	4	..	1,24,240
3 North Arcot	3	..	33,005
4 South Arcot	..	..	10,51,300
5 Coimbatore	4	25 Rams 25 Goats 2 Cows	3,200
6 Salem	..	..	600

In other Districts—Nil.

மாவட்டத்தின் பெயர்.	ஆட சேதம்.	கால்நடை சேதம்.	சேதமடைந்த டொருள்களின் மதிப்பு.
			ரூ.
1 சென்னை	7	..	26,46,600
2 செங்கற்பட்டு	4	..	1,24,240
3 வட ஆற்காடு	3	..	33,005
4 தென் ஆற்காடு	..	..	10,51,300
5 கோவை	4	25 செம்மறி ஆடுகள். 25 வெள்ளாடுகள் 2 பசுக்கள்	3,200
6 சேலம்	..	..	600

இதர மாவட்டங்கள்—சேதம் இல்லை.

Sale of fish in Government Factory at Tuticorin.

4 Q.—THIRU G. GOMATHYSANKARA DIKSHIDAR: Will the Hon. the Minister for Agriculture and Harijan Welfare be pleased to state—

(a) whether canned sardine fish in oil is being sold by Government Fish Canning Factory, Tuticorin; and

(b) if so, the rates of the sales?

(a) and (b) Canned Sardine Fish in oil produced at the Government Fish Canning Factory at Tuticorin till 16th June 1969 is being sold by the Assistant Director of Fisheries (Technology), Tuticorin at the following rates:—

Whole sale selling price Rs. 1.35 per can of 8 oz.
(Ex-factory)

Retail selling price Rs. 1.60 per can of 8 oz.

The factory has been leased out to a private entrepreneur from 16th June 1969.

[1970 மார்ச் 23]

(அ) (இ) தூத்துக்குடியில் மீனை டப்பியில் அடைக்கும் அரசுத் தொழிற்சாலையில் 1969-ம் ஆண்டு ஜூன் மாதம் 16-ம் தேதி வரை எண்ணெயில் ஊறவைக்கப்பட்டு டப்பியில் அடைக்கப் பெற்ற சூடை (Saxadine) மீன் கீழ்க்கண்ட விலை விதங்களில் தூத்துக்குடி, மீனளத் துறை தொழில் நுட்ப உதவி இயக்குநரால் விற்பனை செய்யப்பட்டு வருகின்றது:—

மொத்த விற்பனை விலை		8 அவுன்ஸ்.
(தொழிற்சாலை விலை)		கொள்திறனுள்ள டப்பி ஒன்றுக்கு ரூ. 1.35.
சில்லரை விற்பனை		8 அவுன்ஸ்.
விலை		கொள்திறனுள்ள டப்பி ஒன்றுக்கு ரூ. 1.60.

இந்தத் தொழிற்சாலை 1969-ம் ஆண்டு ஜூன் மாதம் 16-ம் தேதி முதல் தனியார் தொழில் முனைவர் ஒருவருக்குக் குத்தகைக்கு விடப்பட்டுள்ளது.

Tool and Die Designing Training Centre, Dindigul

5 Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Minister for Industries be pleased to state—

(a) The number of persons given training during 1969 in the Tool and Die Designing Training Centre at Dindigul; and

(b) the details of training given.

(a) 52.

(b) The candidates are given training both theoretical and practical in the design and manufacture of tools and dies required for various engineering units particularly in the manufacture of locks.

(அ) 52.

(இ) பல்வேறு பொறியியல் பிரிவுகளுக்குத் தேவைப்படுகிற, குறிப்பாக பூட்டுகள் தயாரிக்கும் தொழிலுக்குத் தேவைப்படுகிற கருவிகள், வார்ப்புகள் வடிவமைப்பு, தயாரிப்பு ஆகியவற்றில் பாட முறை, நடைமுறை ஆகிய இரு முறைகளிலும் பயிற்சி யாளர்களுக்குப் பயிற்சி அளிக்கப்படுகின்றது.

Construction of Quarters for Police Personnel in Nilgiris district

6 Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Chief Minister be pleased to state—

(a) Whether the construction of Police quarters has been undertaken in the Nilgiris district?

(b) If so, the details of the contractors to whom the work has been entrusted?

1970 மார்ச் 23]

(a) Yes.

(b) The Government have sanctioned the construction of quarters for the Police Subordinate Staff at Church Hill Gardens, Ootacamund, at Coonoor and at Nellacottah in Gudalur taluk. In respect of the construction of quarters at Ootacamund, tenders were called for by the Sub-Divisional Officer, Public Works Department (Buildings). Ootacamund, but there was no response. The work is therefore being split up and fresh tenders are being called for by the Sub-Divisional Officer. As regards construction of quarters at Coonoor, tenders are being called for by the Sub-Divisional Officer, Public Works Department, Coonoor. In respect of construction of quarters at Nellacottah, the work has already been entrusted to Thiru P. K. Ramakrishnan, Public Works Department Contractor, Gudalur.

(அ) ஆம்.

(இ) உதகமண்டலத்திலுள்ள சர்ச் ஹில் தோட்டத்திலும் குன்னூரிலும் கூடலூர் வட்டத்திலுள்ள நெல்ல கோட்டாவிலும் காவல் துறை சார்நிலைப் பணியாளர்களுக்கென குடியிருப்புகள் கட்டுவதற்கு அரசு ஒப்பளிப்பு வழங்கியுள்ளது. உதகமண்டலத்தில் குடியிருப்புகள் கட்டுவதைப் பொறுத்த வரையில் உதகமண்டலத்திலுள்ள பொதுப் பணித் துறை (கட்டடம்) துணைக் கோட்ட அதிகாரி ஒப்பந்தப் புள்ளிகள் அனுப்பும்படி கேட்டுக் கொண்டார். ஆனால் ஒப்பந்தப் புள்ளிகள் எவையும் வரவில்லை. எனவே குடியிருப்புகள் கட்டும்பணி தற்போது பிரிக்கப்பட்டு துணைக்கோட்ட அதிகாரியால் ஒப்பந்தப் புள்ளிகள் புதிதாகக் கேட்கப்படுகின்றன. குன்னூரில் குடியிருப்புகள் கட்டுவதைப் பொறுத்தமட்டில் குன்னூரிலுள்ள பொதுப் பணித்துறை துணைக் கோட்ட அதிகாரி மேற்குறித்த பணிக்கான ஒப்பந்தப் புள்ளிகளைக் கேட்டுள்ளார். நெல்ல கோட்டாவில் குடியிருப்புகளைக் கட்டுவது குறித்த பணி கூடலூரிலுள்ள பொதுப்பணித் துறை ஒப்பந்தகாரராகிய திரு. பி. கே. ராமகிருஷ்ணன் என்பவரிடம் ஏற்கெனவே ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளது.

திறந்தவெளி சிறைச்சாலைகள்.

7. வினா—திரு. என். கிட்டப்பா: மாண்புமிகு தொழில் அமைச்சர் அவர்கள் கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

திறந்தவெளி சிறைச்சாலைகள் தமிழ்நாட்டில் எங்கெங்கு அமைக்கத் திட்டமிடப்பட்டுள்ளது?

தஞ்சாவூர் மாவட்டத்தில் உள்ள நிலகிரி கிராமத்திலும் கோயம்புத்தூர் மாவட்டத்திலுள்ள சிங்கநல்லூரிலும் சேலம் மத்திய சிறைச்சாலையுடன் இணைந்துள்ள ஒரு தோட்டத்திலும் திறந்தவெளி சிறை சாலைகள் தற்பொழுது செயல்பட்டு வருகின்றன. தகுந்த நிலங்கள் கிடைத்தால் பிற மாவட்டங்களில் திறந்த வெளி சிறைச்சாலைகள் துவக்கப்படும்.

[1970 மார்ச் 23]

Open Air Jails functioning at present at Neelagiri Village in Thanjavur District, at Singanallur in Coimbatore District and in a garden attached to the Central Jail, Salem. Air Jails will be started in other districts if suitable lands become available.

8. வினா.—திரு. என். கிட்டப்பா: மாண்புமிகு தொழில் அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

தஞ்சையில் அமைக்கப்பட்டுள்ள திறந்த வெளி சிறைச்சாலை யில் எத்தனை கைதிகள் வைக்கப்பட்டுள்ளனர்?

22 கைதிகள்.

நிலமற்றவர்களுக்கு வாங்கப்பட்ட நிலங்கள்.

9. வினா.—திரு. ச. துரைசாமி. மாண்புமிகு நிதி அமைச்சர் தயவு கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

தமிழ்நாட்டில் 1967-ம் ஆண்டு மார்ச் மாதத்திலிருந்து 1969-ம் ஆண்டு டிசம்பர் 31-ம் தேதி முடிய எவ்வளவு பேர் நிலமற்றவர்களுக்கு நிலங்கள் வழங்கப்பட்டுள்ளது?

மாவட்டத்தின் பெயர்.	1967-68.	
	கொடுக்கப்பட்ட பட்டாக்களின் எண்ணிக்கை.	நிலங்களின் அளவு.
1 செங்கல்பட்டு	விவரம் இல்லை.	1,971-31
2 தென்னாற்காடு	1,670	3,166-69
3 வட ஆற்காடு	609	6,727-29
4 தஞ்சாவூர்	241	400-45
5 திருச்சிராப்பள்ளி	705	2,207-42
6 மதுரை	412	1,046-50
7 இராமநாதபுரம்	638	2,065-30
8 திருநெல்வேலி	151	626-01
9 சேலம்	621	1,947-32
10 தருமபுரி	1,609	1,119-92
11 கோயம்புத்தூர்	374	855-43
12 நீலகிரி	..	15-78
மொத்தம்	7,030	22,849-42

1970 மார்ச் 23]

					1968-69	
மாவட்டத்தின் பெயர்.					கொடுக்கப்பட்ட பட்டாக்களின் எண்ணிக்கை.	நிலங்களின் அளவு.
1	செங்கல்பட்டு	..	..	..	விவரம் இல்லை.	1,384.17
2	தென்னாற்காடு	..	..	..	4,738	8,477.24
3	வட ஆற்காடு	..	..	..	7,426	12,405.31
4	தஞ்சாவூர்	..	..	..	261	347.91
5	திருச்சிராப்பள்ளி	..	..	..	1,248	3,932.02
6	மதுரை	..	..	..	597	1,665.26
7	இராமநாதபுரம்	..	..	..	4,112	11,178.76
8	திருநெல்வேலி	..	..	..	565	1,240.59
9	சேலம்	..	..	..	2,728	6,713.86
10	தருமபுரி	..	..	..	2,734	3,802.28
11	கோயம்புத்தூர்	..	..	..	231	704.35
12	நீலகிரி	..	..	..	விவரம் இல்லை.	..
மொத்தம்					24,640	51,851.75
					1969-70	
மாவட்டத்தின் பெயர்.					கொடுக்கப்பட்ட பட்டாக்களின் எண்ணிக்கை.	நிலங்களின் அளவு.
1	செங்கல்பட்டு	..	..	..	5,611	9,834.90
2	தென்னாற்காடு	..	..	..	5,369	11,451.30
5	வட ஆற்காடு	..	..	..	5,257	12,321.00
4	தஞ்சாவூர்	..	..	..	7,813	10,004.02
5	திருச்சிராப்பள்ளி	..	..	..	4,964	14,392.50
6	மதுரை	..	..	..	4,836	10,981.87
7	இராமநாதபுரம்	..	..	..	6,308	18,141.07
8	திருநெல்வேலி	..	..	..	1,077	3,614.15
9	சேலம்	..	..	..	3,436	9,601.59
10	தருமபுரி	..	..	..	3,916	8,647.11
11	கோயம்புத்தூர்	..	..	..	2,568	8,021.31
12	நீலகிரி	..	..	..	விவரம் இல்லை.	..
மொத்தம்					51,155	1,17,017.82
1967-68	..	..	..	..	7,030	22,849.42
1968-69	..	..	..	..	24,640	51,851.75
1969-70	..	..	..	..	51,155	1,17,017.82
மொத்தம்					82,825	1,91,715.99

[1970 மார்ச் 23]

10 வினா.—திரு. பி. எஸ். தனுஷ்கோடி: மாண்புமிகு நிதி அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) தஞ்சாவூர் மாவட்டம் வேதாரண்யம் ரெவின்யூ பிரக்காவில் தற்பொழுது சர்க்காருக்கு சொந்தமான தரிசு நிலங்கள் எத்தனை ஏக்கர்?

(இ) இந்நிலங்களை நிலமற்ற விவசாய தொழிலாளர்களுக்கு அடமானம் செய்ய சர்க்கார் எடுத்துக்கொண்ட நடவடிக்கை என்ன?

கிராமத்தின் பெயர்.

நில அளவு.

1 வொய்மேடு	..	..	..	..	..	2,537.37
2 செம்ராயநல்லூர்	..	..	..	..	..	304.65
3 கடினவாயல்	..	..	..	..	..	
4 வேதாரண்யம்	..	..	..	..	..	
5 தோப்புத்துறை	..	..	..	..	..	
மொத்தம்						2,842.02

வேதாரண்யம் பிரக்காவில் கீழே குறிப்பிட்ட மற்ற கிராமங்களில் அரசாணை நிலை எண். 81 (வருவாய்த் துறை) தேதி 12—1—1967-ப்படி நில ஒப்படை செய்வதற்கு தடை விதிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

1. புட்பவனம்.
2. தனி கோட்டகம்.
3. தென்னூடார்.
4. வடமலை.
5. வண்டுவான்சேரி.

(இ) நில ஒப்படைக்குத் தடை விதிக்கப்படாத வொய்மேடு, மற்ற கிராமங்களில் உள்ள 2,842.02 ஏக்கர் நிலங்களை ஒப்படை செய்வதற்கு தஞ்சாவூர் மாவட்ட வருவாய்த் துறை அதிகாரி அவர்கள் தக்க நடவடிக்கை எடுத்து வருகிறார்.

Name of village.

Extent.

A. C.

1. Voimedu	...	...	...	...	2,537.37
2. Sembarayanallur	...	...	...	...	304.65
3. Kadinavayal	...	...	...	...	
4. Vedaranyam	...	...	...	...	
5. Thopputhurai	...	...	...	...	

Total ... 2,842.02

1970 மார்ச் 23]

Regarding the following other villages in Vedaranyam Firka there is a ban on assignment imposed in G.O. Ms. No. 81, Revenue, dated 12th January 1967.

- (i) Pushpavanam.
- (ii) Thanikottagam.
- (iii) Tennadar.
- (iv) Vadamalai.
- (v) Vanduvancheri.

Action is being taken by District Revenue Officer, Thanjavur, for assignment of the available extent of 2,842.02 acres in the Voimedu and other villages where there is no ban on assignment.

Bed strength in General Hospital at Madras.

11 Q.—THIRU K. SAHADEVA GANDER: Will the Hon. the Minister for Education and Health be pleased to state—

The number of beds available at the Madras General Hospital for (i) Female and (ii) Male in the Special Wards at present?

Special Wards.	Number of beds.	Male.	Female.
A C ass Ward	7	(Common to both).	
B Class Ward	57	35	24
C Class Ward	100	60	40

Production of tea.

12 Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN: Will the Hon. the Minister for Industries be pleased to state the quantity of tea production in this State during 1968-69-70?

Actual production during 1968 was 54.4 m.kg.

Production during.

	1969.	1970.
	M. KG.	M. KG.
Provisional (Tamilnadu)	53.0	55.5
Estimated (South India)	96.0	100.0

1968-ல் உற்பத்தி 54.4 மி. கி.கி.

	1969.	1970.
	மி.கி.கி.	மி.கி.கி.
தற்காலிகமான உற்பத்தி (தமிழ்நாடு)	53.0	55.5
மதிப்பிட்ட உற்பத்தி (தென் இந்தியா)	96.0	100.0

[1970 மார்ச் 23]

Production of Coffee.

Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Minister for Agriculture and Harijan Welfare be pleased to state—

the quantity of coffee production in this State during 1968–1969–70 ?

Figures of production of coffee in Tamil Nadu are furnished below :—

Season.	Anabica.	Robusta.	Total.
		IN TONNES).	
1968–69	6,395	1,535	7,930
1969–70 (Preliminary) ..	6,080	1,255	7,335

தமிழ்நாட்டின் காப்பிக்கொட்டை உற்பத்தி குறித்த புள்ளி விவரங்கள் கீழே கொடுக்கப்பட்டுள்ளன:—

பருவம்.	அராபிகா.	ரோபஸ்டா. (டன்னில்.)	மொத்தம்.
1968–69	6,395	1,535	7,930
1969–70 (தொடக்கம்)	6,080	1,255	7,335

கதர் துணி விற்பனை.

15 வினா.—திரு. வை. சுவாமிநாதன்: மாண்புமிகு உள்ளாட்சித் துறை அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

தமிழ்நாட்டில் 1968-69-ல் விற்பனையான கதர் துணிகளின் மதிப்பு என்ன?

ரூபாய். 2,21,44,831.

திரு. வை. சுவாமிநாதன்: மாண்புமிகு உள்ளாட்சித்துறை அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

திருச்சி மாவட்டத்தில் 1969 அக்டோபர் முதல் நவம்பர் மாதம் 8-ம் தேதி முடிய விற்பனையான கதர்த்துணிகளின் மதிப்பு எவ்வளவு ரூபாய்?

ரூ. 19,19,028.52,

Government Press, Madras.

16 Q.—THIRU G. GOMATHYSANKARA DIKSHITHAR : Will the Hon. the Minister for Backward Classes be pleased to state—

(a) the total quantity of bread and bun purchased per day for the workers in the Government Press, Madras; and

(b) the rates at which they are purchased?

1970 மார்ச் 23]

(a) Instead of 'bun', 'porai' is being supplied from 1968-69 to the technical employees of the Government Press and its branches in the Madras City. About 6,200 pieces of 'porai' are purchased every day for supply at the rate of two per head.

(b) Porais are purchased at the rate of seven and half paise per set of two 'porais' weighing about 40 grams.

(அ) சென்னை மாநகரத்திலுள்ள மத்திய அச்சகம் மற்றும் அதன் கிளை அச்சகங்களில் பணிபுரியும் தொழில் நுட்ப பணியாளர் களுக்குப் 'பன்' நிற்குப் பதிலாக 1968-69-ஆம் ஆண்டிலிருந்து 'பொரை'த் துண்டுகள் வழங்கப்பட்டு வருகின்றன. ஆளுக்கு இரண்டு வீதம் வழங்குவதற்காக ஒவ்வொரு நாளும் சுமார் 6,200 'பொரை'த் துண்டுகள் வாங்கப் படுகின்றன.

(இ) சுமார் 40 கிராம் எடையுள்ள இரண்டு பொரைகள் 7½ காசுகளுக்கு வாங்கப்படுகின்றன.

17 Q.—THIRU G. GOMATHYSANKARA DIKSHITHAR: Will the Hon. the Minister for Backward Classes be pleased to state—

(a) The total quantity of newsprint purchased by the Government Press during 1968-69-70; and

(b) the cost thereof?

(a) Newsprint paper was not purchased by the Government Press during the years 1968 to 1970.

(b) Does not arise.

(அ) அரசு அச்சகத்திற்காகத் செய்தித் தாள் காகிதம் 1968-ஆம் ஆண்டு முதல் 1970-ஆம் ஆண்டு வரை வாங்கப்படவில்லை.

(இ) கேள்விக்கு இடமில்லை.

18 Q.—DR. H. V. HANDE: Will the Hon. the Minister for Backward Classes be pleased to state—

(a) the number of binders appointed in the Government Printing Press during the period 1st January to 30th November 1969.

(b) the total number of applicants interviewed;

(c) whether all the candidates interviewed were through Employment Exchange; and

(d) if not, the reasons therefor?

(a) Men Binders—1.

Women Binders—62

(b) 738.

(c) and (d) Candidates interviewed through Employment Exchange—328. The other 410 candidates have been interviewed from the applications received directly by the Government Press, with reference to the orders of the Government.

[1970 மார்ச் 23]

(அ) புத்தகம் கட்டுபவர்கள்—ஆண் 1.

புத்தகம் கட்டுபவர்கள்—பெண் 62.

(இ) 738.

வேலை வாய்ப்பகத்தின் மூலம் நேர்காணல் தேர்விற்கு வந்தவர்கள்—328.

(உ), (எ) மற்ற 410 பேர்களுக்கு அரசு ஆணைப்படி வேலை வாய்ப்பகத்தின் மூலம் அல்லாமல் நேரிடையாக விண்ணப்பித்துக் கொண்ட வர்களிடமிருந்து நேர்முகத் தேர்வு நடத்தப்பட்டது.

Security deposit from Municipal Employees.

19 Q.—THIRU K. VINAYAKAM: Will the Hon. the Minister for Local Administration be pleased to state—

(a) whether the Government propose to direct that a few dozens of categories of employees of Municipal Councils should provide security deposits; and

(b) if so, what are those categories?

(a) Yes.

(b) List of officers and servants of Municipal Councils from when security deposits should be obtained—

A. Superior Service—

Revenue Inspector.

Cashier.

Bus stand Attender and Library and Reading Room Attenders, and Attenders working in Stores.

Record Keeper.

Lorry Drivers (Engineering Section and General).

Lorry Drivers (Public Health).

Lower or Upper Division Clerks (High Schools).

Shroff and Assistant Shroff.

Manager.

Accountants and Revenue Officers.

Assistant Revenue Officers.

Assessors.

Licence Inspectors.

Head Clerks.

Upper Division Clerks.

Lower Division Clerks.

Medical Officers.

Pharmacists.

Nursing Orderlies.

Inspector of Bill Collectors

1970 மார்ச் 23]

Tracers.
Meter Readers.
Workshop Foreman.
Auto-fitters and Pipe-lines fitters.
Sewage-Farm Superintendent.
Park Supervisor.
Auto-Mechanic.
Typist.
Lighting Superintendent.
Overseers; Draftsman, Supervisors, etc.
Water Works Superintendents or Overseer-in-charge of Head works.
Electrical Superintendent or Electrician in-charge of Electric Stores.
Sanitary Inspector-in-charge of stores and cattle depot.
Drivers of Road Rollers.
Public Work Supervisor-in-charge of Stores.
Head Masters of High Schools and Supervisors of Elementary Schools.
Market Superintendents.
Electrical Superintendent in-charge of Water Works.
Persons in-charge of Department Collections, Lower Division Clerks working in Electricity Section.
Town-Planning and Building Draughtsman.
Women Medical Officers (Maternity and Child Welfare).
Watchman of Maternity and Child Welfare.
Assistant Store-keeper (Electricity Department).
Public Health Vaccinator.

B. Inferior Service—

Office Duffadar (doing remittance work).
Rest House and Bus stand collection peons and peons in High Schools (doing remittance work) and any peon-in-charge of department collections.
Bath Room and Rest House of Travellers Bungalow Watchman.

(அ) ஆம்.

(இ) நகராட்சி மன்றங்களின் எந்த அதிகாரிகள், ஊழியர் களிடமிருந்து பிணைக் கையடைத் தொகைகள் (Security Deposits, பெறவேண்டுமோ அந்த அதிகாரிகள், ஊழியர்களின் பட்டியல்.—

1. மேல்நிலைப் பணி—

வருவாய் நேடுநர்.

காசாளர்.

[1970 மார்ச் 23]

பேருந்து நிலையச் சிற்றெழுத்தர், நூலகம், வாசகசாலைகளில் பணிபுரியும் சிற்றெழுத்தர்கள், பண்டகசாலைகளில் பணியாற்றும் சிற்றெழுத்தர்கள்.

ஆவணக் காப்பாளர்.

லாரி வலவர்கள் (பொறியியல் பிரிவு, பொதுப் பிரிவு).

லாரி வலவர்கள் (பொதுச் சுகாதாரம்)

கீழ் அல்லது மேல் நிலை எழுத்தர்கள் (உயர்நிலைப் பள்ளிகள்).

நானாய் பொறுப்பாளர், நானாய் உதவிப் பொறுப்பாளர்.

மேலாளர்.

கணக்கர், வருவாய் அலுவலர்கள்.

வருவாய் உதவி அலுவலர்கள்.

வரி விதிப்பவர்கள்.

உரிமை நேடுநர்கள்.

தலைமை எழுத்தர்கள்.

மேல்நிலை எழுத்தர்கள்.

கீழ்நிலை எழுத்தர்கள்.

மருத்துவ அலுவலர்கள்.

மருந்து கலப்பவர்கள்.

செவிலிப் பணியாட்கள்.

வரி வசூலிப்பவர்களின் நேடுநர்.

வரைபடம் நகல் எடுப்பவர்கள்.

மீட்டர் கணக்கு எடுப்பவர்கள்.

பணிக்களரி முதல்வர்.

தானியங்கு பொருத்து வேலை செய்பவர்கள், குழாய்க் கம்பி பொருத்து வேலை செய்பவர்கள்.

சாக்கடைக் கழிவுப் பண்ணைக் கண்காணிப்பாளர்.

பூங்கா மேற்பார்வையாளர்.

தானியங்கு இயந்திரக் கம்மியர்.

தட்டெழுத்தர்.

விளக்கு கண்காணிப்பாளர்.

பார்வையாளர்கள், வரைபட வரைவாளர்கள், மேற்பார்வையாளர்கள் முதலியோர்.

நீர் வேலைக் கண்காணிப்பாளர் அல்லது தலைப்பணிகளின் பொறுப்பு வகிக்கும் பார்வையாளர்.

1970 மார்ச் 23]

• மின்சக்திக் கண்காணிப்பாளர் அல்லது மின்சாரப் பண்டகசாலைகளின் பொறுப்பு வகிக்கும் மின்சாரப் பணியாளர்.

பண்டகசாலைகள், கால்நடை நிலையம் ஆகியவற்றின் பொறுப்பு வகிக்கும் துப்பரவு நேடுநர்.

சாலை உருளை வலவர்கள்.

பண்டகசாலைகளின் பொறுப்பு வகிக்கும் பொதுப்பணி மேற் பார்வையாளர்.

உயர்நிலைப் பள்ளிக் தலைமை ஆசிரியர்கள், தொடக்கப் பள்ளி மேற்பார்வையாளர்கள்.

அங்காடிக் கண்காணிப்பாளர்கள்.

நீர்ப் பணிப் பொறுப்பு வகிக்கும் மின்சக்திக் கண்காணிப்பாளர்.

வசூல் பொறுப்பு வகிப்பவர்கள், மின்சாரப் பிரிவில் பணிபுரியும் கீழ்நிலை எழுத்தர்கள்.

நகர அமைப்பு, கட்டிட வரைபட வரைவாளர்.

பெண் மருத்துவ அலுவலர் (தாய்-சேய் நலம்).

தாய்-சேய் நல விடுதிக் காவலர்.

உதவிப் பண்டகக் காப்பாளர் (மின்சாரத் துறை)

பொதுச் சுகாதாரப் பிரிவு அம்மை குத்துபவர்.

(2) கீழ்நிலை ஊழியம்—

அலுவலக தபேதார் (வசூல் பணம் கட்டும் வேலை செய்பவர்).

ஓய்வு மாளிகை, பேருந்து நிலைய வசூல் பணியைக் கவனிக்கும் ஏவலர், உயர்நிலைப் பள்ளிகளில் பணி புரியும் ஏவலர் (வசூல் பணம் கட்டும் பணி புரிபவர்), வசூல் பணியைக் கவனிக்கும் பிற ஏவலர்.

சீருலா மாளிகையின் குளியலறை, ஓய்வு இல்லம் காவற்காரர்.

Amount received from Central Government towards Drought Relief.

20 Q.—THIRU K. VINAYAKAM, THIRU N. S. V. CHITHAN, THIRU S. ALAGIRISWAMY, THIRU S. DORAISAMY AND THIRU N. KITTAPPA : Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

The total amount received from the Central Government towards Drought Relief Work in our State up-to-date.

A.—Rs. 14.25 crores.

ரூ. 14.25 கோடிகள்.

[1970 மார்ச் 23]

Renovation of Sri Ranganathaswami temple at Srirangam

21 Q.—THIRU K. VINAYAKAM : Will the Hon. the Minister for Religious Endowments be pleased to state—

The amount of grant sanctioned by the Government of Tamil Nadu for the renovation of Sri Ranganathaswami Temple in Srirangam, Tiruchirappalli district.

The Government have sanctioned a sum of Rs. 100,00 (Rupees one lakh only) in the year 1968-69 for the renovation of Sri Ranganathaswami temple, Srirangam.

ஸ்ரீரங்கம், ஸ்ரீரங்கத்தைக் கவாமி கோயிலைப் பழுது பார்க்கவும், புதுப்பிப்பதற்காகவும் 1968-69-ல் அரசு ரூ. 1 லட்சம் உதவித் தொகை வழங்கியுள்ளது.

State Industries Development Committee

22 Q.—THIRU K. VINAYAKAM, THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Minister for Industries be pleased to state—

(a) Whether the State Government has reconstituted the State Industries Development Committee;

(b) If so, who are the official and non-official members of the Committee; and

(c) What are their functions?

(a) Yes.

(b) The following are the official and non-official members of the Committee :—

(Minister for Industries—Chairman.)

OFFICIAL MEMBERS.

1. Secretary, Finance Department, Government of Tamil Nadu. Member.
2. Secretary, Industries Department, Government of Tamil Nadu. Member.
3. The Director of Industries and Commerce, Madras-5. Member-Secretary
4. The Chairman, Tamil Nadu Electricity Board, Madras. Member.
5. The Chief Engineer (General), Public Works Department, Madras-5. Member.
6. The Director of Handlooms and Textiles, Madras-5. Member.
7. The Chairman, Tamil Nadu Industrial Development Corporation. Member.
8. The Chairman, Madras Industrial Investment Corporation. Member.

1970 மார்ச் 23]

NON-OFFICIAL MEMBERS.

1. Thiru R. Venkataswami Naidu, B.S.C., Member
(Tech.) (Manchester, Peelamedu, Coim-
bore-4.
2. Thiru M. V. Arunachalam, T.I. Cycle, Member
Tiam House. 11/12, North Beach Road,
Madras-1.
3. Thiru M. A. Chidambaram, P.B. No. Member.
113, 99, Armenian Street, Madras-1.
4. Thiru D. C. Kothari, Kothari Buildings, Member.
Nugambakkam High Road, Madras-34.
5. Thiru Karumuthu Thiagaraja Chettiar, Member.
Madurai.
6. Thiru Chitra Narayanasamy, Chitra and Member.
Company, P.B. No. 1557, 322/323,
Linghi Chetty Street, Madras-1.
7. Thiru K. Eswaran, Easun Engineering Member.
Company Limited, 5-7, II Line Beach,
Madras-1.
8. Thiru C. Baskara Rao, I.C.S. (Retd.), Member.
9, Pycrofts Garden Road, Madras-6.
9. Thiru M. Ct. Muthia Chettiar, P.B. No. Member.
2713, Madras-2.
10. Thiru N. Mahalingam, " Sakthi Member.
Nilayam ", Pollachi.
11. Thiru G. K. Sundaram, M.P., Partner, Member.
Managing Agents, The Lakshmi Mills
Company Limited, The Coimbatore
Cotton Mills Limited, Coimbatore.
12. Thiru H. V. R. Iyengar, Chairman, Member.
E.I.D. Parry Groups, Dare House, P.B.
No. 12, Madras-1.
13. Thiru A. Sivasailam, Simpson and Com- Member.
pany Madras-2.
14. Raja Sir Muthiah Chettiar, Chettinadu Member.
House, Madras-28.
15. Thiru P. A. C. Ramasubramania Rajah, Member.
B.Sc., Madras Cements, Ramamandiram,
Rajapalayam.
16. Thiru K. S. Narayanan, India Cements Member.
Ltd., 175/1, Mount Road, Madras-2.
17. Thiru Sundarajal Nahta, ' Rajshre ', Member.
43/1, St. Mary's Road, Madras-18.
18. Thiru T. S. Santhanam, T. V. Sundaram Member.
Iyengar and Sons, 37, Mount Road,
Madras-6.

[1970 மார்ச் 23]

(c) The members of the Committee will perform the following functions :—

(i) The Committee will generally advise Government on the development of Industries in the State and on any specific matter that may be referred to it.

(ii) It will appoint about six to eight sub-committees each to deal with a group of industries co-opting if necessary, other persons with expert knowledge or possessing the requisite experience, as members.

(iii) The sub-committee will study intensively the economic resources available and prepare detailed project reports, furnishing detailed working and technical 'know-how', cost of production and all other relevant materials in respect of each industry.

(iv) The project reports prepared by the various sub-committees will be scrutinised by the State Committee, and finalised in consultation with the "expert cells" in the development wing of the Ministry of Industrial Development, Internal Trade and Company Affairs (Department of Industrial Development), Government of India.

(v) The State Committee will also recommend whether an industry should be developed in the public sector or left to private enterprise and what special facilities or incentives if any, would be necessary for its development.

(அ) ஆம்.

(இ) குழுளில் உள்ள அரசு சார்பான, அரசு சார்பற்ற உறுப்பினர்கள் பட்டியல் பின் வருமாறு:—

தொழிலமைச்சர்—தலைவர்.

அரசு சார்பான உறுப்பினர்கள்.

1. தமிழ்நாடு அரசுச் செயலாளர், நிதித்துறை. உறுப்பினர்.
2. தமிழ்நாடு அரசுச் செயலாளர், தொழில் உறுப்பினர். துறை.
3. தொழில்-வணிகத்துறை இயக்குநர், உறுப்பினர்- சென்னை-5. செயலாளர்.
4. தமிழ்நாடு மின்சார வாரியத் தலைவர், உறுப்பினர். சென்னை.
5. தலைமைப் பொறியாளர் (பொது), உறுப்பினர். பொதுப் பணித்துறை, சென்னை.
6. கைத்தறி-துணியாலைகள் இயக்குநர், உறுப்பினர். சென்னை-5.
7. தமிழ்நாடு தொழில் வளர்ச்சிக் கழகத் தலைவர். உறுப்பினர்.
8. தமிழ்நாடு தொழில் முதலீட்டுக் கழகத் தலைவர். உறுப்பினர்.

1970 மார்ச் 23]

அரசு சார்பற்ற உறுப்பினர்கள்.

1. திரு. ஆர். வெங்கடசாமி நாயுடு, பி.எஸ்.சி. உறுப்பினர் (டெக்) (மான்செஸ்டர்), பிளமே'நி, கோயம் புத்தூர்.
2. திரு. எம். வி. அருணாசலம், டி. ஐ சைக்கிள், உறுப்பினர், டயம் ஹவுஸ், 11/12, வடக்கு கடற்கரை சாலை, சென்னை-1.
3. திரு. எம். ஏ. சிதம்பரம், அ.பெ. எண் 113 உறுப்பினர். 99, அரண்மனைக்காரத் தெரு, சென்னை-1.
4. திரு. டி. சி. கோத்தாரி, கோத்தாரி பில்டிங்ஸ், உறுப்பினர். நுங்கம்பாக்கம் ஹைரோடு, சென்னை-34.
5. திரு. கருமுத்து தியாகராஜ செட்டியார், உறுப்பினர். மதுரை.
6. திரு. சித்ரா நாராயணசாமி, சித்ரா அண்டு உறுப்பினர். அண்டு கம்பெனி அ.பெ. எண். 1557 322-323, லிங்கிச்செட்டித் தெரு, சென்னை-1.
7. திரு. கே. ஈஸ்வரன், ஈசன் எஞ்சினீயரிக்ஸ் உறுப்பினர். கம்பெனி, லிமிடெட், 5-7, கடற்கரை சாலை, சென்னை-1.
8. திரு. சி. பாஸ்கரராவ், ஐ.சி.எஸ் (ஓய்வு உறுப்பினர் பெற்றவர்), 9, பைதிராப்ட்ஸ் கார்டன் ரோடு, சென்னை-6.
9. திரு. எம். சி. டி. முத்தையா செட்டியார், உறுப்பினர். அ.பெ. எண் 2713, சென்னை-2.
10. திரு. என். மகாலிங்கம், சக்தி நிலையம், உறுப்பினர். பொள்ளாச்சி.
11. திரு. ஜி. கே. சுந்தரம், எம். பி., பங்குதாரர், உறுப்பினர். மாணேஜிங் ஏஜென்ட், லஷ்மி மில்ஸ் கம்பெனி லிமிடெட், கோயம்புத்தூர், காட்டன் மில்ஸ் லிமிடெட், கோயம்புத்தூர்.
12. திரு. ஹெச். வி. ஆர். ஐயங்கார், தலைவர் உறுப்பினர். இ.ஐ.டி. பாரி குரூப்ஸ், டேர் ஹவுஸ், அ.பெ. எண் 12, சென்னை-1.
13. திரு. ஏ. சிவசைலம், சிம்சன் அண்டு கம்பெனி, உறுப்பினர். சென்னை-2.
14. ராஜா சர் முத்தையா செட்டியார், செட்டி உறுப்பினர். நாடு ஹவுஸ், சென்னை-28.
15. திரு. பி. ஏ. சி. ராமசுப்பிரமணிய ராஜா, உறுப்பினர். பி.எஸ்.சி., சென்னை சிமெண்ட்ஸ், இராம மந்திரம், இராஜபாளையம்.

[1970 மார்ச் 23]

16. திரு. கே. எஸ். நாராயணன், இந்தியா உறுப்பினர்.
சிமெண்ட்ஸ் மிலிட்டெட், 175/1, மவுண்ட்
ரோடு, சென்னை-2.
17. திரு. சுந்தர்லால் நகதா, “ராஜ்ஸ்ரீ”, 43-1, உறுப்பினர்
செண்ட் மேரீஸ் ரோடு, சென்னை-18.
18. திரு. டி. எஸ். சந்தானம், டி.வி.எஸ்., 37, உறுப்பினர்.
மவுண்ட் ரோடு, சென்னை-6.

(உ) குழுவின் உறுப்பினர்களின் அலுவல்கள் வருமாறு:—

இக்குழு மாநிலத்தில் தொழில் வளர்ச்சி குறித்து அரசுக்குப் பொதுவாக அறிவுரையளிப்பதுடன், தமக்கு அனுப்பப்படும் பிற பொருள்கள் குறித்தும் அரசுக்கு அறிவுரை வழங்கும்.

ஒவ்வொரு தொழில் தொகுப்பையும் கவனிக்க ஆறு அல்லது எட்டு துணைக் குழுக்களை நியமிக்கும். தேவையாயின் ஆழ்ந்த அறிவுள்ள பிறரை அல்லது தேவையான அளவு அனுபவம் உள்ளவரை உறுப்பினராகச் சேர்த்துக் கொள்ளும்.

துணைக் குழுக்கள், பொருளாதார வாய்க்காலை ஆழ்ந்த ஆய்ந்த விரிவான அறிக்கைகளைத் தயாரிக்கும் தொழில் நுட்ப விவரங்களும், ஒவ்வொரு தொழிலுக்கான உற்பத்தி செலவு, தொடர்பான பிற தகவல்கள் ஆகியவை இந்த அறிக்கையில் அடங்கும்.

பல்வேறு துணைக் குழுக்களின் தயாரிக்கப்படும் அறிக்கைகளை மாநிலக் குழுக்களின் ஆய்வு செய்து, இந்திய அரசைச் சேர்ந்த தொழில் வளர்ச்சி, உள்நாட்டு வானிகம், நிறுவனங்கள் குறித்த அலுவல்கள் தொழில் வளர்ச்சித் துறை, அமைச்சகத்தின் வளர்ச்சி பிரிவில் உள்ள “வல்லுநர் குழுக்களுடன்” கலந்து ஆலோசித்து முடிவு செய்யும்.

குறிப்பிட்ட ஒரு தொழில் பொதுத் துறையில் அமைக்கப்பட வேண்டுமா அல்லது தனியார் துறைக்கு விட்டுவிடப்பட வேண்டுமா என்பது பற்றியும் அதன் வளர்ச்சிக்கு என்னென்ன சிறப்பு வசதிகள் அல்லது ஊக்கங்கள் தேவைப்படும் என்பது பற்றியும் மாநிலக் குழு பரிந்துரைக்கும்.

Purchases for Kilpauk Medical College.

23 Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN: Will the Hon. the Minister for Education and Health be pleased to state—

(a) Whether the medical requirements of the Kilpauk Medical College, Madras City, are being purchased from the Central Government Medical Stores, Madras; and

(b) If not, the reasons thereof?

(a) Yes.

(b) Does not arise.

(அ) ஆம்.

(இ) இக்கேள்விக்கு இடமில்லை.

1970 மார்ச் 23]

தாழ்த்தப்பட்ட மக்களுக்கு தொழிலுக்களைக் கட்டுதல்.

24. வினா.—திரு. என். மருதாசலம்: மாண்புமிகு வேளாண்மை அரிசன நல அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா:—

(அ) கோவை ஜில்லாவில் 1968-ம் வருஷம் முதல் 20—7—1969 வரை தாழ்த்தப்பட்ட மக்களுக்கு சைக்கிள் கடை, பலசரக்குக் கடை, காப்பிக்கடை வைத்து அவர்கள் தொழில் அபிவிருத்தி செய்துகொள்ளுவதற்கு வட்டியில்லா கடனுக்காக அரசுக்கு வந்துள்ள விண்ணப்பங்கள் எத்தனை?

(இ) அதில் எத்தனை பேருக்கு கடன் கொடுக்கப்பட்டுள்ளது?

(அ) சைக்கிள் கடை, பலசரக்குகடை ஆகிய இரண்டிற்கும் ஒவ்வொன்றிற்கும் மூன்று மனுக்கள் வந்துள்ளன. காப்பி கடைக்கு ஒரு மனுவும் வரவில்லை.

(இ) சைக்கிள் கடை வைப்பதற்கு ஒரு நபருக்கும், பலசரக்குக் கடை வைப்பதற்கு இரண்டு நபர்களுக்கும் கடன் வழங்கப்பட்டது.

Security arrangement for Public Meeting held on 3rd December 1969.

25 Q.—THIRU S. RAMACHANDRAN: Will the Hon. the Chief Minister be pleased to state—

(a) What security arrangements were made by the Police at the Public Meeting held on 3rd December 1969 in which the President of All India Congress Committee participated?

(b) Whether any persons were arrested during the disturbance in the meeting?

(a) The following Police force was posted for duty:

Police Inspector	...	...	...	1
Sub-Inspectors	...	...	...	3
Assistant Sub-Inspectors	...	...	...	3
Head Constables	...	...	...	5
Police Constables	...	...	...	40
Armed Police	...	...	...	2 sections.

(b) Seven persons were arrested.

(அ) கீழ்க்கண்ட அளவு போலீஸ் பாதுகாப்பு மேற்கொள்ளப்பட்டது:—

நேடுநர்	1
உதவி நேடுநர்கள்	3
இளம் உதவி நேடுநர்கள்	3
தலைமைக் காவலர்கள்	5

[1970 மார்ச் 23]

காவலர்கள்

40

ஆயுதப்படைப் போலீஸ்

2 பிரிவுகள்.

(இ) 7 பேர் கைது செய்யப்பட்டனர்.

நிலவள வங்கிகள்.

26. வினா—திரு. சு. துரைசாமி, திரு. என். வி. சித்தன், எம். சுரேந்திரன் : மாண்புமிகு கூட்டுறவு அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) சென்னை மாநில கூட்டுறவு நிலவள வங்கியின் கிளைகள் மாவட்டந்தோறும் திறக்கப்பட்டதின் நோக்கம் என்ன?

(இ) இதனால் விவசாயிகளுக்கு கிடைத்துள்ள நன்மைகள் என்ன?

வட்டாரத் தலைமையிடங்களில் அமைந்துள்ள நிலவள வங்கிகளுக்குச் செல்வதனால் உழவர்களுக்கு ஏற்படும் பல்வேறு இடர்ப்பாடுகளை அரசு கருதிப் பார்த்து அத்தகைய இடர்ப்பாடுகளைக் குறைக்கும் நோக்கத்துடன், நிலவள வங்கியின் பயன்கள் உழவர்களுக்கு எந்த அளவிற்கு மிக அண்மையில் கிட்டச் செய்ய இயலுமோ அவ்வாறு கிடைக்கக் கிட்டிவதற்கு வகைசெய்வதென அரசு முடிவு செய்துள்ளது.

(a) and (b) The Government have considered the various difficulties undergone by the agriculturists who had to go to taluk headquarters where land development banks are situated and with a view to minimise their difficulties, the Government have decided to bring the facilities of land development banks as near to the agriculturists as possible.

27 வினா—திரு. என். எஸ். வி. சித்தன் : மாண்புமிகு கூட்டுறவு அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா:—

1967, 1968, 1969-ம் ஆண்டுகளில் தமிழகத்தில் உள்ள நிலவள வங்கிகள் மூலமாக விவசாயிகளுக்கு வழங்கப்பட்ட கடன் தொகை எவ்வளவு?

1967, 1968, 1969-ம் ஆண்டுகளில் நிலவள வங்கிகளால் குடியானவர்களுக்கு அளிக்கப்பட்ட கடன்கள் பற்றிய விவரங்கள் கீழே கொடுக்கப்பட்டுள்ளன :—

(ரூ. கோடியில்.)

1—4—1966-லிருந்து 31—3—1967 வரை	4.27
1—4—1967-லிருந்து 31—3—1968 வரை	7.08
1—4—1968-லிருந்து 31—3—1969 வரை	14.67

1970 மார்ச் 23]

The particulars of loans disbursed to agriculturists by land development banks during 1967, 1968 and 1969 are furnished below :—

	(RS. IN CRORES.)
From 1st April 1966 to 31st March 1967	4.27
From 1st April 1967 to 31st March 1968	7.08
From 1st April 1968 to 31st March 1969	14.67

சிறந்த முறைப்பணியாற்றிய ஊராட்சி ஒன்றியங்கள்.

28. வினா.—திரு. வை. சுவாமிநாதன் : மாண்புமிகு உள்ளாட்சித் துறை அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) 1968-69-ல் தமிழ்நாட்டில் சிறந்த முறையில் வேலை செய்த ஊராட்சி ஒன்றியங்கள் எத்தனை?

(இ) சென்ற ஆண்டு திருச்சி மாவட்டத்தில் சிறந்த பஞ்சாயத்து யூனியனாகத் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட ஒன்றியம் யாது?

(அ) சிறந்த முறையில் பணியாற்றியமைக்கான மாவட்ட சுழற்கேடயத்தைப் பெறத் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டவை 13.

(இ) திருமானூர்.

பர்மாவிலிருந்து தாயகம் திரும்பியவர்களுள் திருச்சிராப்பள்ளி மாவட்டத்தில் குடியமர்த்தப்பட்டவர்கள்.

29. வினா.—திரு. வை. சுவாமிநாதன் : மாண்புமிகு நிதி அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) 1965 ஜனவரி முதல் 1968 டிசம்பர் வரை திருச்சி மாவட்டத்திற்கு வந்த பர்மா அகதிகள் எத்தனை பேர்?

(இ) இவர்களில் வேலைக்கு அமர்த்தப்பட்டவர்கள் எத்தனை பேர்?

(உ) இவர்களுக்கு அளிக்கப்படும் உதவித் தொகை எவ்வளவு?

(அ) 2,413 குடும்பங்கள், 10,305 நபர்கள்.

(இ) (1) தனியார் துறை 33 நபர்கள்.

(2) அரசாங்கத் துறை 83 நபர்கள்.

(3) ரீஜினல் இன்ஜினியரிங் காலேஜ் 17 நபர்கள்.

(4) மதன் நூற்பு ஆலை, ஹஸ்திநாபூர் 17 நபர்கள்.

(5) தொழில் பயிற்சிக்கு மாணா மத்ய பிரதேசம் 69

நபர்கள்.

[1970 மார்ச் 28]

(உ) தொழில் கடன் வழங்கப்பட்டவை :—

	வருடம்.	குடும்பங்கள்.	தொகை.
1964-65		1,109	9,00,006
1965-69		2,751	21,00,000
1966-67		653	13,00,000
1967-68		254	3,16,821
1968-69		571	6,47,270
1969-70		352	3,69,425
(31-12-69 வரை)			

(2) வீட்டுக் கடன் வழங்கப்பட்டவை—

	வருடங்கள்	குடும்பங்கள்	தொகை
1967-68		61	1,12,850
1968-69		65	1,20,250

Metered Parking Places.

3 Q.—THIRU K. VINAYAKAM, THIRU N. S. V. CHITHAN and THIRU N. KITTAPPA : Will the Honourable the Minister for Local Administration be pleased to state—

(a) Whether the Government has accorded sanction to a proposal to introduce metered parking lots in the City of Madras for Motor Cars ;

(b) If so, in what streets to begin with; and

(c) By whom this system will be worked ?

(a) Yes, as a pilot Scheme.

(b) Linghi Chetty Street and Thambu Chetty Street.

(c) By Corporation of Madras. One place with parking attendant and another with parking meters.

(அ) ஆம், ஒரு முன்னேடித் திட்டமாக செயல்படுத்தப்பட்டுள்ளது.

(இ) லிங்கி செட்டித் தெருவிலும், தம்பு செட்டித் தெருவிலும்.

(உ) சென்னை மாநகராட்சியினால் நடத்தப்படும் ஒரு தெருவில் பணியாள் மூலமாகவும், மற்றொரு தெருவில் மீட்டர்கள் மூலமாகவும் கட்டணம் வசூலிக்கப்படும்.

ஆரம்ப சுகாதார நிலையங்கள்.

வினா.—திரு. எஸ். ஜே. ராமசாமி : மாண்புமிகு கல்வி, சுகாதார அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) நமது மாநிலத்தில் இன்னும் ஆரம்ப சுகாதார நிலையங்கள் ஆரம்பிக்கப்படாமல் உள்ள இடங்கள் எத்தனை ?

(இ) தற்போது உள்ள நிலையங்களுள், எத்தனை நிலையங்களுக்கு சொந்தக் கட்டிடங்கள் கட்டப்பட்டுள்ளன? வாடகை கட்டிடங்களில் செயல்பட்டு வருபவை எத்தனை ?

1970 மார்ச் 23]

(உ) இன்னும் ஆரம்பிக்கப்படாமல் உள்ள இடங்கள் எத்தனை ஆண்டுகளுக்குள் பூர்த்தி செய்யப்படும்.

(அ) 40 ஊராட்சி ஒன்றியங்கள்.

(இ) 121 நிலையங்கள் சொந்தக் கட்டிடங்களில் செயல்படுகின்றன. மீதி உள்ளவைகள் வாடகை அல்லது வாடகை இல்லாத கட்டிடங்களிலும் செயல்படுகின்றன.

(உ) நான்காம் ஐந்தாண்டுத் திட்ட இறுதிக்குள் பூர்த்தி செய்யப்படும்.

(a) 40 Panchayat Unions.

(b) 121 Primary Health Centres are functioning in their own buildings; the rest are functioning either in rented or rent-free buildings.

(c) They are expected to be completed by the end of the Fourth Plan period

கொலைக் குற்றங்கள்.

32. வினா—திரு. எம். முத்தையா : மாண்புமிகு முதல் அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா:—

(அ) 1969-ல் தமிழ் நாட்டில் நடந்த கொலைகள் எத்தனை?

(இ) இதில் தற்கொலைகள் எத்தனை?

Number of murders excluding suicides—763.

Number of suicides—1,038.

(அ) & (இ) : தற்கொலைகள் நீங்கலாக கொலைகளின் எண்ணிக்கை 763.

தற்கொலைகளின் எண்ணிக்கை 1,038.

காவலர்களுக்குக் கொடுக்கப்படும் பயணப்படிசுகள்.

33. வினா.—திரு. வி. கே. கோதண்டராமன் : மாண்புமிகு முதல் அமைச்சர் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) போலீஸ்காரர்களுக்கு கொடுக்கப்பட்டு வரும் T.A. மாவட்டந்தோறும் மாறுபடுகிறதா?

(இ) ஆம் எனில், எந்தெந்த மாவட்டத்தில் என்ன மாறுதல்?

(அ) இல்லை.

(இ) இவ்வினா எழுவில்லை.

(a) No.

(b) Does not arise.

[1970 மார்ச் 23]

Indian Police Officers in Tamil Nadu.

34. Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Chief Minister be pleased to state—

The number of I.P.S. Officers working in the City of Madras at present.

Sixteen I.P. & I.P.S. Officers are working under the State Government in the City of Madras at present.

சென்னை மாநகரில் மாநில அரசின்கீழ் தற்போது 16 ஐ.பி., ஐ.பி.எஸ். அதிகாரிகள் பணியாற்றுகின்றனர்.

Indian Administrative Service Officers in Tamil Nadu.

35 Q.—THIRU N. S. V. CHITHAN : Will the Hon. the Chief Minister be pleased to state—

The number of officers of the I.A.S. Cadre working in this State at present ?

Out of the 161 officers borne on the I.A.S. Cadre of our State 39 are serving under the Government of India and the remaining 122 officers (including the six officers undergoing training in districts) are serving under the State Government as on the 1st January 1970.

1970 ஜனவரி முதல் தேதி அன்றுள்ளபடி நமது மாநிலத்தைச் சேர்ந்த இந்திய ஆட்சிப் பணித்தா அதிகாரிகள் 161 பேரில், 39 அதிகாரிகள் இந்திய அரசின் கீழ்ப் பணியாற்றுகின்றனர். எஞ்சிய 122 அதிகாரிகள் (மாவட்டங்களில் பயிற்சி பெறும் 6 அதிகாரிகள் உள்பட) மாநில அரசின் கீழ்ப் பணியாற்றுகின்றனர்.

குடும்பக் கட்டுப்பாடுத் திட்டத்தின்கீழ் அறுவை சிகிச்சை செய்து கொண்டவர்கள்.

36. வினா—திரு. எ. கிட்டப்பா : மாண்புமிகு கல்வி-சுகாதார அமைச்சர் அவர்கள் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

1968—69-ல் தமிழ்நாட்டில் குடும்பக் கட்டுப்பாடுத் திட்டத்தில் அறுவை சிகிச்சை செய்துகொண்டோர் எத்தனைபேர் மாவட்டவாரியாக ?

1970 மார்ச் 23]

1968-69-ல் தமிழ்நாட்டில் குடும்பக் கட்டுப்பாடுத் திட்டத்தில் அறுவை சிகிச்சை செய்துகொண்டோர் மாவட்டவாரியாக கீழே கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது:—

மாவட்டம்.	ஆண்.	பெண்.
செங்கற்பட்டு	16,352	212
கோயம்புத்தூர்	6,462	1,652
தர்மபுரி	5,332	116
கன்னியாகுமரி	3,320	827
மதுரை	18,526	1,589
நீலகிரி	1,639	266
வட ஆர்க்காடு	8,462	1,969
ராமநாதபுரம்	3,082	114
சேலம்	8,261	616
தென் ஆர்க்காடு	7,708	186
தஞ்சாவூர்	5,195	567
திருநெல்வேலி	3,036	386
திருச்சிராப்பள்ளி	8,346	284
சென்னை நகரம்	6,930	2,189
மொத்தம்	1,02,561	10,973

The number of persons who have undergone Vasectomy and Tuhactomy operations during 1968-69 are given below district—

District.	Men.	Women.
Chingleput	16,352	212
Coimbatore	6,462	1,652
Dharmapuri	5,332	116
Kanyakumari	3,320	827
Madurai	18,526	1,589
The Nilgiris	1,639	266
North Arcot	8,462	1,969
Ramanathapuram	3,082	114
Salem	8,261	616
South Arcot	7,708	186
Thanjavur	5,105	567
Tirunelveli	3,036	386
Tiruchirappalli	8,346	284
Madras City	6,930	2,189
Total	1,02,561	10,973

[1970 மார்ச் 23]

அறிஞர் அண்ணா அவர்களின் பிறந்த நாளையொட்டி விடுதலை செய்யப்பட்ட கைதிகள்.

37. வினா.—திரு. என். கிட்டப்பா : மாண்புமிகு தொழில் அமைச்சர் அவர்கள் தயவு செய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) பேரறிஞர் அண்ணா அவர்களின் மணி விழாவினை யொட்டி தண்டனை குறைக்கப்பட்ட கைதிகளின் தொகை என்ன?

(இ) அவர்களில் விடுவிக்கப்பட்ட கைதிகள் எத்தனை பேர்?

(அ) & (இ): இம்மாநிலச் சிறைக் கூடங்களில் ஆயுள் தண்டனை அனுபவித்து வந்த பதினைந்து ஆண்டுக்கால சிறை வாசம் முடிவுற்றுள்ள 21 கைதிகள், மறைந்த முதலமைச்சர் டாக்டர் சி. என். அண்ணாதுரை அவர்களின் 61-வது பிறந்த நாள் விழாவன்று, அதாவது 1969-ஆம் ஆண்டு, செப்டம்பர் திங்கள் 15-ஆம் நாளன்று, தண்டனைக் கால அளவு முடிவடையுமுன்னரே விடுவிக்கப்பட்டனர். பிற கைதிகளுக்குத் தண்டனைக் குறைப்பு ஏதும் சிறப்பாக வழங்கப்படவில்லை.

Clauses (a) and (b) : Twenty-one prisoners undergoing life imprisonment who had completed fifteen years of their actual imprisonment in the jails of this State were released prematurely on 15th September 1969.

There was no special remission of sentence to other prisoners.

மாயூரம் ஊராட்சி ஒன்றியப் பகுதியிலுள்ள உயர்நிலைப் பள்ளிகள்.

38. வினா.—திரு. என். கிட்டப்பா : மாண்புமிகு கல்வி-சுகாதார அமைச்சர் அவர்கள் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

மாயூரம் ஊராட்சி ஒன்றியப் பகுதியில் உள்ள உயர்நிலைப் பள்ளிகள் எத்தனை?

மூன்று.

Three

சேலம் உருக்காலைத் திட்டம்.

வினா—திரு. எம். சுரேந்திரன் : மாண்புமிகு தொழிலமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு விடையளிப்பாரா—

(அ) சேலம் கஞ்சமலை உருக்காலைத் திட்டம் யாரால் எப்போது துவங்கப்பட இருக்கிறது, தனியார் துறையிலா? பொது துறையிலா?

(இ) அதில் தொழில் செய்ய எந்தெந்த ரகமான (தகுதி யுள்ள) ஆட்கள் தேவை?

1970 மார்ச் 23]

(அ) சேலம் உருக்காலைத் திட்டத்தை நான்காவது ஐந்தாண்டுத் திட்டத்தில் சேர்ப்பதுபற்றி மத்திய அரசு பரிசீலித்து வருகிறது. இந்தத் திட்டம் அநேகமாக மத்திய அரசு விதிக்கும் கோட்பாடுகளின் அடிப்படையில் நிறைவேற்றப்படும்.

(இ) சேலம் உருக்காலைக்கான விரிவான அறிக்கையில் 0.5 மில்லியன் டன் உற்பத்தி செய்யும் ஒரு ஆலைக்குக் கீழே கொடுக்கப் பட்டுள்ள ரகமான ஆட்கள் தேவைப்படும் என்று தஸ்தூர் அண்டு கம்பெனியார் கூறியிருக்கிறார்கள்:—

ரக ஆட்கள்	மொத்தத் தேவை
1. முதுநிலை பொறியாளர்கள்	88
2. இளநிலை பொறியாளர்கள்	305
3. இயக்குபவர்களும், பயிற்சி பெற்ற தொழிலாளர்களும்	3,013
4. சுமாராக பயிற்சி பெற்ற தொழிலாளர்கள்	1,082
5. அலுவலக சிப்பந்திகளும் மற்றவர்களும்	535
மொத்தம்	5,041

(a) The inclusion of the Steel Plant at Salem in the Fourth Five-Year Plan is under consideration of the Government of India. The implementation of the Project will depend largely on the principles to be laid down by the Government of India.

(b) Messrs. M. N. Dastur and Company (Private), Limited, Calcutta, the Consulting Engineers have indicated in their detailed Project Report for the Salem Steel Plant that the following categories of personnel would be required for a plant with a capacity of 0.5 million tons per annum.

Category.	Number of men required.
Senior Engineers	88
Junior Engineers	305
Operatives and artisans	3,013
Semi-skilled workmen	1,082
Administrative and other service personnel	553
Total	5,041

[1970 மார்ச் 23]

மதுரை மாவட்டத்திற்குப் புதிய தீயணைப்பு நிலையங்கள்.

40. வினா.—திரு. என். எஸ். வி. சித்தன் : மாண்புமிகு முதல் அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட வினாவிற்கு விடையளிப்பாரா—

மதுரை மாவட்டத்தில் மேலும் எந்தெந்த இடங்களில் தீயணைக்கும் நிலையம் ஏற்படுத்த அரசு உத்தேசித்துள்ளது?

மதுரை மாவட்டத்தில் கீழ்க்கண்ட இடங்களில் தீயணைக்கும் நிலையம் ஏற்படுத்த அரசு உத்தேசித்துள்ளது :—

1. உத்தமபாளையம்.
2. நத்தம்.
3. கொடைக்கானல்.
4. கம்பம்.

[குறிப்பு :—ஓர் உரையின் தொடக்கத்தில் வெள்ளிக்குறி (*) இடப்பட்டிருந்தால், அவ்வுரை உறுப்பினரால் சரிப்பார்க்கப் பட்டது என்பதை குறிக்கும்.]

(3) அறிவிப்புகள்.

(அ) ஓர் அவையுரிமைக் கேள்வியையும் ஓர் ஒற்றிவைப்புத் தீர்மானத்தையும் மறுநாள் எடுத்துக்கொள்வது குறித்து.

மாண்புமிகு பேரவைத் தலைவர் : திரு. சித்தன் அவர்கள் ஒரு உரிமைப் பிரச்சினையை எழுப்பியிருக்கிறார்கள். திரு. மார்டின் அவர்கள் ஒரு ஒற்றிவைப்புத் தீர்மானத்தைக் கொடுத்திருக்கிறார்கள். நம்முடைய மாண்புமிகு அவை முன்னவரும், மாண்புமிகு முதல் அமைச்சர் அவர்களும் இன்று இங்கு இல்லாத காரணத்தினால், இவற்றை நாளைக்கு எடுத்துக் கொள்கிறேன்.

பேரவைக்கு ஓர் அறிவிப்பு.

(2) நடைமுறைக் கேள்விகள்.

(ஆ) கோவையில் நடந்த மின்சாரக் கட்டண உயர்வு கிளர்ச்சி சம்பந்தமாக முதலமைச்சர் அளித்த விளக்கம் குறித்து.

திரு. பி. வேலுசாமி ஆன் எ பாயிண்டு ஆப் ஆர்டர், கோவையில் சென்ற 18-ம் தேதி நடந்த மின்சாரக் கட்டண கிளர்ச்சி சம்பந்தமாக இங்கே ஒரு ஒற்றிவைப்புத் தீர்மானம் வந்தது. அந்த ஒற்றிவைப்புத் தீர்மானம் பற்றிய விவாதத்தில் முதல் அமைச்சர் அவர்கள் ஒரு விளக்கம் தந்திருக்கிறார்கள்.